JOURNAL

of the UNITED NATIONS — des NATIONS UNIES

THURSDAY, 17 FEBRUARY 1994 — No. 1994/33 — JEUDI 17 FEVRIER 1994

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Thursday, 17 February 1994

SECURITY COUNCIL

3.30 p.m.	consultations of the whole (closed)	Consultation Room

Subjects

- Rwanda
- Mozambique
- Other matters

Jeudi 17 février 1994

CONSEIL DE SECURITE

15 h 30	consultations plénières (privées)	Salle de consultation

Sujets

- Rwanda
- Mozambique
- Questions diverses

GENERAL ASSEMBLY

UNITED NATIONS COMMISSION ON INTERNATIONAL TRADE LAW

WORKING GROUP ON INTERNATIONAL CONTRACT PRACTICES

Twenty-first session

10 a.m.-1 p.m.	open meeting	Conference Room 4
3 p.m.-6 p.m.	open meeting	Conference Room 4

ASSEMBLEE GENERALE

COMMISSION DES NATIONS UNIES POUR LE DROIT COMMERCIAL INTERNATIONAL

GROUPE DE TRAVAIL DES PRATIQUES EN MATIERE DE CONTRATS INTERNATIONAUX

Vingt et unième session

10 heures à 13 heures	séance publique	Salle de conférence 4
15 heures à 18 heures	séance publique	Salle de conférence 4

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE FIFTIETH ANNIVERSARY OF THE UNITED NATIONS

DRAFTING GROUP

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Trusteeship Council Chamber

COMITE PREPARATOIRE DU CINQUANTIEME ANNIVERSAIRE DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES

GROUPE DE REDACTION

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle du Conseil de tutelle

ADVISORY COMMITTEE ON ADMINISTRATIVE AND BUDGETARY QUESTIONS

10.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 10
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 10

COMITE CONSULTATIF POUR LES QUESTIONS ADMINISTRATIVES ET BUDGETAIRES

10 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 10
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 10

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMITTEE ON NEW AND RENEWABLE SOURCES OF ENERGY AND ON ENERGY FOR DEVELOPMENT

First session

10 a.m.-1 p.m.	informal meeting (closed)	Conference Room 1
3 p.m.-6 p.m.	informal meeting (closed)	Conference Room 1

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMITE DES SOURCES D'ENERGIE NOUVELLES ET RENOUVELABLES ET DE L'ENERGIE POUR LE DEVELOPPEMENT

Première session

10 heures à 13 heures	séance officieuse (privée)	Salle de conférence 1
15 heures à 18 heures	séance officieuse (privée)	Salle de conférence 1

OPEN-ENDED WORKING GROUP ON THE REVIEW OF ARRANGEMENTS FOR CONSULTATIONS WITH NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS

Organizational session

3 p.m.-6 p.m.	1st meeting	Conference Room 2

1. Opening of the session

   Introductory statement by the Under-Secretary-General of the Department for Policy Coordination and Sustainable Development

2. Adoption of the agenda and other organizational matters [1] (E/AC.70/1994/1)

3. Provisional agenda for the first session of the Working Group and other organizational matters [2] (E/AC.70/1994/L.1)

GROUPE DE TRAVAIL A COMPOSITION NON LIMITEE CHARGE DE L'EXAMEN DES DISPOSITIONS RELATIVES AUX CONSULTATIONS AVEC LES ORGANISATIONS NON GOUVERNEMENTALES

Session d'organisation

15 heures à 18 heures	1re séance	Salle de conférence 2

1. Ouverture de la session

   Déclaration liminaire du Secrétaire général adjoint à la coordination des politiques et au développement durable

2. Adoption de l'ordre du jour et autres questions d'organisation [1] (E/AC.70/1994/1)

3. Ordre du jour de la première session du Groupe de travail et autres questions d'organisation [2] (E/AC.70/1994/L.1)

United Nations Development Programme/United Nations Population Fund

EXECUTIVE BOARD

First regular session

a.m.- 1 p.m.	5th meeting	Conference Room 3

Presentation by the Administrator on the theme "Building new UNDP: agenda for change"

p.m.	6th meeting	Conference Room 3

HIV and Development National Professional Officers [5] DP/1994/L.1; DP/1994/5)

fternoon*	informal consultations (closed)	Conference Room 3

Informal consultations on the draft rules of procedure of e Executive Board

* Following the 6th meeting of the Board.

Programme des Nations Unies pour le développement/Fonds des Nations Unies pour la population

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Première session ordinaire

10 heures à 13 heures	5e séance	Salle de conférence 3

Exposé de l'Administrateur sur le thème "Un programme d'action pour changer le PNUD"

15 heures	6e séance	Salle de conférence 3

Administrateurs nationaux spécialistes du développement et du VIH [5] (DP/1994/L.1; DP/1994/5)

Après-midi*	consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 3

Consultations officieuses sur le projet de règlement intérieur du Conseil d'administration

* A l'issue de la 6e séance du Conseil.

OTHER MEETINGS

ARAB GROUP OF THE WHOLE

a.m.*- 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 5
p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 5

* At the ambassadorial level.

* * *

Seminar

A seminar on the human development index, organized by e Human Development Report Office of the United Nations evelopment Programme (UNDP), will take place *today*, 17 bruary 1994, at 9 a.m. and 3 p.m. in Conference Room 8. ie meetings will be closed.

AUTRES REUNIONS

REUNION PLENIERE DU GROUPE ARABE

11 heures* à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 5
15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 5

* Au niveau des ambassadeurs.

* * *

Séminaire

Un séminaire sur l'indice de développement humain, organisé par le Bureau du Rapport sur le développement humain du Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD), se tiendra *aujourd'hui* 17 février 1994 à 9 heures et à 15 heures dans la salle de conférence 8. Les séances seront privées.

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

There will be an informal meeting regarding the preparations for the two inter-sessional working groups established by the COMMISSION ON SUSTAINABLE DEVELOPMENT under the chairmanship of H.E. Mr. Razali Ismail, on Friday, 18 February 1994, at 11 a.m. in Conference Room 5.

* * *

The Secretary-General of the International Conference on Population and Development, Dr. Nafis Sadik, will convene informal consultations on the draft programme of action to be considered at the forthcoming third session of the PREPARATORY COMMITTEE FOR THE INTERNATIONAL CONFERENCE ON POPULATION AND DEVELOPMENT on Tuesday, 22 February 1994, at 10 a.m. in Conference Room 3.

* * *

The first session of the GROUP OF GOVERNMENTAL EXPERTS ON VERIFICATION IN ALL ITS ASPECTS, INCLUDING THE ROLE OF THE UNITED NATIONS IN THE FIELD OF VERIFICATION will open on Tuesday, 22 February 1994, at 10.30 a.m. in Conference Room 8.

* * *

The GROUP OF GOVERNMENTAL EXPERTS TO PREPARE THE REVIEW CONFERENCE OF STATES PARTIES TO THE CONVENTION ON PROHIBITIONS OR RESTRICTIONS ON THE USE OF CERTAIN CONVENTIONAL WEAPONS WHICH MAY BE DEEMED TO BE EXCESSIVELY INJURIOUS OR TO HAVE INDISCRIMINATE EFFECTS will hold its first session in Geneva from 28 February to 4 March 1994. The opening meeting will take place on Monday, 28 February 1994 at 10.30 a.m. at the Palais des Nations.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The second session of the ACC CONSULTATIVE COMMITTEE ON PROGRAMME AND OPERATIONS QUESTIONS (CCPOQ) will be held from 21 to 25 February 1994 in Conference Room IX at the Palais des Nations, Geneva.

REUNIONS A VENIR

ASSEMBLEE GENERALE

Une réunion officieuse sur les préparatifs pour les deux groupes de travail intersessions créés par la COMMISSION DU DEVELOPPEMENT DURABLE, sous la présidence de S.E. M. Razali Ismail, aura lieu le vendredi 18 février 1994 à 11 heures dans la salle de conférence 5.

* * *

La Secrétaire générale de la Conférence internationale sur la population et le développement, Mme Nafis Sadik, tiendra des consultations officieuses sur le projet de programme d'action qui sera examinée à la troisième session à venir du COMITE PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE INTERNATIONALE SUR LA POPULATION ET LE DEVELOPPEMENT le mardi 22 février 1994 à 10 heures dans la salle de conférence 3.

* * *

La première session du GROUPE D'EXPERTS GOUVERNEMENTAUX SUR LA VERIFICATION SOUS TOUS SES ASPECTS, Y COMPRIS LE ROLE DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES DANS LE DOMAINE DE LA VERIFICATION s'ouvrira le mardi 22 février 1994 à 10 h 30 dans la salle de conférence 8.

* * *

Le GROUPE D'EXPERTS GOUVERNEMENTAUX APPELE A PREPARER LA CONFERENCE DES ETATS PARTIES CHARGEE DE L'EXAMEN DE LA CONVENTION SUR L'INTERDICTION OU LA LIMITATION DE L'EMPLOI DE CERTAINES ARMES CLASSIQUES QUI PEUVENT ETRE CONSIDEREES COMME PRODUISANT DES EFFETS TRAUMATIQUES EXCESSIFS OU COMME FRAPPANT SANS DISCRIMINATION tiendra sa première session à Genève du 28 février au 4 mars 1994. La séance d'ouverture aura lieu le lundi 28 février à 10 h 30 au Palais des Nations.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

La deuxième session du COMITE CONSULTATIF POUR LE PROGRAMME ET LES QUESTIONS OPERATIONNELLES (CPQO) du CAC se tiendra du 21 au 25 février 1994 dans la salle de conférence IX au Palais des Nations à Genève.

• • •

United Nations Children's Fund

EXECUTIVE BOARD

As a result of informal consultations held on Monday, 14 February 1994, it has been decided to hold further informal consultations on Tuesday, 22 February 1994, from 3 p.m. to 6 p.m. in Conference Room 6, to undertake a review of the rules of procedure for the Executive Board and any other related matters in the context of the implementation of General Assembly resolution 48/162.

The winter organizational/first regular session of the UNICEF Executive Board will be held from 23 to 25 February 1994, at 10 a.m. and 3 p.m. in Conference Room 6. The provisional agenda is contained in document E/ICEF/1994/L.1 and Corr.1.

The Executive Board members are requested to present their credentials to the Secretary, UNICEF Executive Board (UNICEF House, Three United Nations Plaza, Room H-1280, New York, N.Y. 10017) as soon as possible but no later than *today*, 17 February 1994. Participation of observers will be guided by the United Nations General Assembly resolution 48/162 (para. 27 of Annex I).

• • •

OTHER MEETINGS

There will be a closed meeting of the COORDINATING BUREAU OF THE NON-ALIGNED MOVEMENT on Friday, 18 February 1994, at 10.30 a.m. in the Trusteeship Council Chamber.

• • •

There will be a closed meeting of the GROUP OF 77 OF THE WHOLE *(on the preparations for the International Conference on Population and Development)* on Friday, 18 February 1994, from 2.30 p.m. to 4 p.m. in Conference Room 6.

• • •

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

CONSEIL D'ADMINISTRATION

A la suite des consultations officieuses tenues le lundi 14 février 1994, il a été décidé de tenir d'autres consultations officieuses le mardi 22 février 1994 de 15 heures à 18 heures dans la salle de conférence 6, pour examiner le règlement intérieur du Conseil d'administration et d'autres questions se rapportant à l'application de la résolution 48/162 de l'Assemblée générale.

La session d'organisation d'hiver (et session ordinaire) du Conseil d'administration de l'UNICEF se tiendra du 23 au 25 février à 10 heures et à 15 heures dans la salle de conférence 6. L'ordre du jour provisoire figure dans le document E/ICEF/1994/L.1 et Corr.1.

Les membres du Conseil d'administration sont priés de présenter leurs pouvoirs au Secrétaire du Conseil d'administration de l'UNICEF (UNICEF House, Three United Nations Plaza, Room H-1280, New York, N.Y. 10017) le plus tôt possible et au plus tard *aujourd'hui* 17 février 1994. La procédure pour la partici-pation des observateurs se conformera à la résolution 48/162 de l'Assemblée générale (par. 27 de l'Annexe I).

• • •

AUTRES REUNIONS

Une réunion privée du BUREAU DE COORDINATION DU MOUVEMENT DES PAYS NON ALIGNES aura lieu le vendredi 18 février 1994 à 10 h 30 dans la salle du Conseil de tutelle.

• • •

Le GROUPE DES 77 PLENIER tiendra une réunion privée *(sur les préparatifs de la Conférence internationale sur la population et le développement)* le vendredi 18 février 1994 de 14 h 30 à 16 heures dans la salle de conférence 6.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Wednesday, 16 February 1994

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMITTEE ON NEW AND RENEWABLE SOURCES OF ENERGY AND ON ENERGY FOR DEVELOPMENT
First session — 10th meeting

Note: The summary of the 10th meeting of the Committee will appear in the next issue of the *Journal* (No. 1994/34).

• • •

GENERAL ASSEMBLY

INTERGOVERNMENTAL NEGOTIATING COMMITTEE FOR A FRAMEWORK CONVENTION ON CLIMATE CHANGE
Ninth session
United Nations Office at Geneva

MONDAY, 14 FEBRUARY 1994

2nd meeting

Election of officers [1 (c)]

The Chairman made a statement.

Following statements by the representatives of Mauritania, Tunisia (on behalf of the African Group), Saudi Arabia, Australia, Uruguay, Venezuela, the Philippines (on behalf of the Asian Group), Panama (on behalf of the Latin American and Caribbean Group), Kuwait, New Zealand and Antigua and Barbuda, the election of a Co-Chairman of Working Group II was postponed to a later date.

Review of progress in the working groups

The Co-Chairman of Working Group I, Mr. Mohamed M. Ould El Ghaouth (Mauritania), and the Vice-Chairman of Working Group II, Mr. Tibor Faragó (Hungary), informed the Committee of the progress in the working groups.

Status of ratification of the Convention [5]

The Committee began its consideration of the item and heard an introductory statement by the Executive Secretary of the INC/FCCC Secretariat.

Mercredi 16 février 1994

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMITE DES SOURCES D'ENERGIE NOUVELLES ET RENOUVELABLES ET DE L'ENERGIE POUR LE DEVELOPPEMENT
Première session — 10e séance

Note : L'aperçu de la 10e séance du Comité paraîtra dans le prochain numéro du *Journal* (No 1994/34).

• • •

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE INTERGOUVERNEMENTAL DE NEGOCIATION D'UNE CONVENTION-CADRE SUR LES CHANGEMENTS CLIMATIQUES
Neuvième session
Office des Nations Unies à Genève

LUNDI 14 FEVRIER 1994

2e séance

Election du bureau [1 c)]

Le Président fait une déclaration.

Après avoir entendu des déclarations des représentants de la Mauritanie, de la Tunisie (au nom du Groupe africain), de l'Arabie saoudite, de l'Australie, de l'Uruguay, du Venezuela, des Philippines (au nom du Groupe asiatique), du Panama (au nom du Groupe d'Amérique latine et des Caraïbes), du Koweït, de la Nouvelle-Zélande et d'Antigua-et-Barbuda, l'élection d'un coprésident du Groupe de travail II est reportée à une date ultérieure.

Examen de l'état d'avancement des travaux des groupes de travail

Le Coprésident du Groupe de travail I, M. Mohamed M. Ould El Ghaouth (Mauritanie), et le Vice-Président du Groupe de travail II, M. Tibor Faragó (Hongrie), font le point sur l'état d'avancement des travaux au sein des groupes de travail.

Etat de la Convention : ratification [5]

Le Comité commence l'examen de la question en entendant une déclaration liminaire du Secrétaire exécutif du secrétariat du CIN/CCCC.

Statements were made by the representatives of the following countries: Russian Federation, Brazil, Turkey, Argentina, Greece (on behalf of the European Union), Gambia, Benin, Italy, Hungary, Austria, Senegal, Kiribati, Chad, Rwanda, Nepal, Cambodia and Republic of Korea.

The Committee thus concluded its consideration of agenda item 5.

The representative of the Intergovernmental Oceanographic Commission made a statement.

The representative of the Secretariat of the International Decade for Natural Disaster Reduction made a statement.

Organization of work

Statements were made by the representatives of Saudi Arabia, Kuwait, Senegal, the United States, Greece, Uruguay, the Russian Federation, Chad, China, Mauritius, the Gambia and Sweden, as well as by the Co-Chairman of Working Group I, Mr. Mohamed M. Ould El Ghaouth (Mauritania), and the Chairman of the Committee.

Les représentants des pays suivants font des déclarations : Fédération de Russie, Brésil, Turquie, Argentine, Grèce (au nom de l'Union européenne), Gambie, Bénin, Italie, Hongrie, Autriche, Sénégal, Kiribati, Tchad, Rwanda, Népal, Cambodge et République de Corée.

Le Comité termine ainsi l'examen du point 5 de l'ordre du jour.

Le représentant de la Commission océanographique intergouvernementale fait une déclaration.

Le représentant de la Décennie internationale de la prévention des catastrophes naturelles fait une déclaration.

Organisation des travaux

Des déclarations sont faites par les représentants de l'Arabie saoudite, du Koweït, du Sénégal, des Etats-Unis, de la Grèce, de l'Uruguay, de la Fédération de Russie, du Tchad, de la Chine, de Maurice, de la Gambie et de la Suède, ainsi que par le Coprésident du Groupe de travail I, M. Mohamed M. Ould El Ghaouth (Mauritanie), et le Président du Comité.

WORKING GROUP II — 9th meeting

Matters relating to arrangements for the financial mechanism and for technical and financial support to developing country Parties: provision to developing country Parties of technical and financial support (A/AC.237/51 and A/AC.237/52) [3 (b)]

The Working Group began its discussion of the item.

The representative of the INC/FCCC Secretariat introduced document A/AC.237/52.

The representative of UNITAR made a statement.

Statements were made by the representatives of Germany, the United States, Venezuela, Denmark, Swaziland and Peru.

The representative of UNITAR responded to questions raised.

The representative of the INC/FCCC Secretariat introduced document A/AC.237/51.

The representatives of Swaziland and Peru made statements.

The representative of the INC/FCCC Secretariat responded to questions raised.

GROUPE DE TRAVAIL II — 9e séance

Questions relatives aux dispositions prises concernant le mécanisme financier et l'octroi d'un concours technique et financier aux pays en développement Parties à la Convention : octroi d'un concours technique et financier aux pays en développement Parties à la Convention (A/AC.237/51 et A/AC.237/52) [3 b)]

Le Groupe de travail commence l'examen de la question.

Le représentant du secrétariat du CIN/CCCC présente le document A/AC.237/52.

Le représentant de l'UNITAR fait une déclaration.

Des déclarations sont faites par les représentants de l'Allemagne, des Etats-Unis, du Venezuela, du Danemark, du Swaziland et du Pérou.

Le représentant de l'UNITAR répond aux questions posées.

Le représentant du secrétariat du CIN/CCCC présente le document A/AC.237/51.

Les représentants du Swaziland et du Pérou font des déclarations.

Le représentant du secrétariat du CIN/CCCC répond aux questions posées.

Matters relating to arrangements for the financial mechanism and for technical and financial support to developing country Parties: implementation of Article 11 (Financial mechanism), paragraphs 1-4 (A/AC.237/50 and Add.1 and 2) [3 (a)]

The Working Group continued its discussion of the topic of guidance on programme priorities, policies and agreed full incremental costs.

Statements were made by the representatives of the following countries: Algeria (on behalf of the Group of 77 and China), India, Argentina, Venezuela, China, Greece (on behalf of the European Union), United States, Brazil, Tunisia, Kenya, Chile, Germany, Australia, Canada and United Kingdom.

The Co-Chairman made a statement.

Questions relatives aux dispositions prises concernant le mécanisme financier et l'octroi d'un concours technique et financier aux pays en développement Parties à la Convention : application de l'article 11 (Mécanisme financier), paragraphes 1 à 4 (A/AC.237/50 et Add.1 et 2) [3 a)]

Le Groupe de travail poursuit l'examen de la question des directives relatives aux priorités du programme, aux politiques et au calcul de la totalité des coûts supplémentaires convenus.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Algérie (au nom du Groupe des 77 et de la Chine), Inde, Argentine, Venezuela, Chine, Grèce (au nom de l'Union européenne), Etats-Unis, Brésil, Tunisie, Kenya, Chili, Allemagne, Australie, Canada et Royaume-Uni.

Le Coprésident fait une déclaration.

TUESDAY, 15 FEBRUARY 1994

3rd meeting

Organization of work

Following a statement by the representative of the United States, the Committee agreed to reschedule the times of its meetings for the remainder of the session so that the morning meetings would be convened from 9.30 a.m. to 12.30 p.m. and the afternoon meetings from 2.30 p.m. to 5 p.m.

Election of officers [1 (c)]

The Chairman made a statement.

Review of the activities of the interim secretariat, including review of extrabudgetary funds [6]

The Committee began its consideration of the item and heard an introductory statement by the Executive Secretary of the INC/FCCC Secretariat.

Statements were made by the representatives of the following countries: Finland, Denmark, Japan, United States, Sweden, United Kingdom, Uruguay, Tunisia, Germany, United Republic of Tanzania, Peru, Australia, Norway, Zimbabwe and China.

The Executive Secretary of the INC/FCCC Secretariat responded to questions raised during the discussion.

The Committe thus concluded its consideration of the item.

Procedural, institutional and legal matters: designation of a permanent secretariat and arrangements for its functioning [4 (b)]]

The Committee began its consideration of the item and heard an introductory statement by the Executive Secretary of the INC/FCCC Secretariat.

MARDI 15 FEVRIER 1994

3e séance

Organisation des travaux

Après avoir entendu une déclaration du représentant des Etats-Unis, le Comité décide de modifier comme suit les horaires de ses réunions pour le reste de la session : les séances du matin se tiendront de 9 h 30 à 12 h 30 et celles de l'après-midi de 14 h 30 à 17 heures.

Election du bureau [1 c)]

Le Président fait une déclaration.

Examen des activités du secrétariat intérimaire, y compris des fonds extrabudgétaires [6]

Le Comité commence l'examen de la question en entendant une déclaration liminaire du Secrétaire exécutif du secrétariat du CIN/CCCC.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Finlande Danemark, Japon, Etats-Unis, Suède, Royaume-Uni, Uruguay, Tunisie, Allemagne, République-Unie de Tanzanie, Pérou, Australie, Norvège, Zimbabwe et Chine.

Le Secrétaire exécutif du secrétariat du CIN/CCCC répond aux questions posées au cours du débat.

Le Comité termine ainsi l'examen de la question.

Questions réglementaires, institutionnelles et juridiques : désignation d'un secrétariat permanet et dispositions voulues pour son fonctionnement [4 b)]]

Le Comité commence l'examen de la question en entendant une déclaration liminaire du Secrétaire exécutif du secrétariat du CIN/CCCC.

Statements were made by the representatives of Brazil, India, the Russian Federation, Switzerland, the United States and Austria.

The representative of WMO made a statement.

The Executive Secretary of the INC/FCCC Secretariat responded to questions raised during the discussion.

WORKING GROUP II — 10th meeting

Matters relating to arrangements for the financial mechanism and for technical and financial support to developing country Parties: implementation of Article 11 (Financial mechanism), paragraphs 1-4 (A/AC.237/50 and Add.1 and 2) [3 (a)]

The Working Group continued its discussion of the topic of guidance on programme priorities, policies and agreed full incremental costs.

Statements were made by the representatives of the following countries: United States, Algeria (on behalf of the Group of 77 and China), Greece (on behalf of the European Union), New Zealand (also on behalf of Germany and Sweden), China, Australia, Canada, Brazil, United Kingdom, Peru and India.

Des déclarations sont faites par les représentants du Brésil, de l'Inde, de la Fédération de Russie, de la Suisse, des Etats-Unis et de l'Autriche.

Le représentant de l'OMM fait une déclaration.

Le Secrétaire exécutif du secrétariat du CIN/CCCC répond aux questions posées au cours du débat.

GROUPE DE TRAVAIL II — 10e séance

Questions relatives aux dispositions prises concernant le mécanisme financier et l'octroi d'un concours technique et financier aux pays en développement Parties à la Convention : application de l'article 11 (Mécanisme financier), paragraphes 1 à 4 (A/AC.237/50 et Add.1 et 2) [3 a)]

Le Groupe de travail poursuit l'examen de la question des directives relatives aux priorités du programme, aux politiques et au calcul de la totalité des coûts supplémentaires convenus.

Des déclarations sont faites par les représentants dees pays suivants : Etats-Unis, Algérie (au nom du Groupe des 77 et de la Chine), Grèce (au nom de l'Union européenne), Nouvelle-Zélande (également au nom de l'Allemagne et de la Suède), Chine, Australie, Canada, Brésil, Royaume-Uni, Pérou et Inde.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION ON HUMAN RIGHTS
Fiftieth session
United Nations Office at Geneva

MONDAY, 14 FEBRUARY 1994

20th meeting

Measures to improve the situation and ensure the human rights and dignity of all migrant workers [13]

Rights of persons belonging to national or ethnic, religious and linguistic minorities [18]

Implementation of the Declaration on the Elimination of All Forms of Intolerance and of Discrimination Based on Religion or Belief [20]

The Commission continued its consideration of the items.

The representative of Austria made a statement.

The observer for Turkey made a statement.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DES DROITS DE L'HOMME
Cinquantième session
Office des Nations Unies à Genève

LUNDI 14 FEVRIER 1994

20e séance

Mesures destinées à améliorer la situation et à faire respecter les droits de l'homme et la dignité de tous les travailleurs migrants [13]

Droits des personnes appartenant à des minorités nationales, ethniques, religieuses et linguistiques [18]

Application de la Déclaration sur l'élimination de toutes les formes d'intolérance et de discrimination fondées sur la religion ou la conviction [20]

La Commission poursuit l'examen de ces questions.

Le représentant de l'Autriche fait une déclaration.

L'observateur de la Turquie fait une déclaration.

The observers of the following non-governmental organizations made statements: World Organization against Torture, World Jewish Congress, International Federation of Human Rights, Bahá'i International Community, Minority Rights Group, Pax Romana, International Federation Terre des Hommes, Commission of the Churches on International Affairs, Centre Europe-tiers monde and International Federation for the Protection of the Rights of Ethnic, Religious, Linguistic and Other Minorities.

H.E. Mr. F. Vega Santa-Gadea, Minister of Justice of Peru, addressed the Commission.

21st meeting

The Commission continued its consideration of agenda items 13, 18 and 20 and heard statements by the representatives of Poland, Indonesia, China, Italy, the Russian Federation, Nigeria, India and Sri Lanka, as well as by the observers for the Holy See, Ukraine and Albania.

The observers of the following non-governmental organizations made statements: International Confederation of Free Trade Unions, World Federalist Movement, International Fellowship of Reconciliation, Pax Christi and International Association of Educators for World Peace.

22nd meeting

The Commission continued its consideration of agenda items 13, 18 and 20 and heard statements by the representatives of Romania, Hungary, Bulgaria and Pakistan, as well as by the observers for Latvia, Estonia, Myanmar, Ireland, the Philippines and Iraq.

The observer of the Women's International League for Peace and Freedom made a statement.

Statements in the exercise of the right of reply were made by the representatives of the Sudan, Bangladesh, Albania, Croatia, China, Viet Nam, India and Pakistan.

TUESDAY, 15 FEBRUARY 1994

23rd meeting

Measures to improve the situation and ensure the human rights and dignity of all migrant workers [13]

Rights of persons belonging to national or ethnic, religious and linguistic minorities [18]

Implementation of the Declaration on the Elimination of All Forms of Intolerance and of Discrimination Based on Religion or Belief [20]

Les observateurs des organisations non gouvernementales suivantes font des déclarations : Organisation mondiale contre la torture, Congrès juif mondial, Fédération internationale des droits de l'homme, Communauté internationale Bahá'ie, Groupement pour les droits des minorités, Pax Romana, International Federation Terre des Hommes, Commission des églises pour les affaires internationales, Centre Europe-tiers monde et International Federation for the Protection of the Rights of Ethnic, Religious, Linguistic and Other Minorities.

S.E. M. F. Vega Santa-Gadea, Ministre de la justice du Pérou, prononce une allocution.

21e séance

La Commission poursuit l'examen des points 13, 18 et 20 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants de la Pologne, de l'Indonésie, de la Chine, de l'Italie, de la Fédération de Russie, du Nigéria, de l'Inde et de Sri Lanka, ainsi que des observateurs du Saint-Siège, de l'Ukraine et de l'Albanie.

Les observateurs des organisations non gouvernementales suivants font des déclarations : Confédération internationale des syndicats libres, World Federalist Movement, Mouvement international de la réconciliation, Pax Christi et Association internationale des éducateurs pour la paix mondiale.

22e séance

La Commission poursuit l'examen des points 13, 18 et 20 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants de la Roumanie, de la Hongrie, de la Bulgarie et du Pakistan, ainsi que dse observateurs de la Lettonie, de l'Estonie, du Myanmar, de l'Irlande, des Philippines et de l'raq.

L'observateur de la Ligue internationale de femmes pour la paix et la liberté fait une déclaration.

Les représentants du Soudan, du Bangladesh, de l'Albanie, de la Croatie, de la Chine, du Viet Nam, de l'Inde et du Pakistan exercent le droit de réponse.

MARDI 15 FEVRIER 1994

23e séance

Mesures destinées à améliorer la situation et à faire respecter les droits de l'homme et la dignité de tous les travailleurs migrants [13]

Droits des personnes appartenant à des minorités nationales, ethniques, religieuses et linguistiques [18]

Application de la Déclaration sur l'élimination de toutes les formes d'intolérance et de discrimination fondées sur la religion ou la conviction [20]

The Commission continued its consideration of the items and heard statements by the observers of the following non-governmental organizations: Third World Movement against the Exploitation of Women, World Confederation of Labour, World Movement of Mothers, International Organization for the Development of Freedom of Education, Christian Democratic International, International Movement against All Forms of Discrimination and Racism, International Work Group for Indigenous Affairs, Commission for the Defense of Human Rights in Central America, International Indian Treaty Council and American Association of Jurists.

The representatives of Bangladesh, Guatemala and India made statements in the exercise of the right of reply.

Mr. Amor, Special Rapporteur on Religious Intolerance, made concluding remarks.

Report of the Subcommission on Prevention of Discrimination and Protection of Minorities on its forty-fifth session [17]

The Commission began its consideration of the item.

The Chairman of the forty-fifth session of the Subcommission, Mr. Al-Khasawneh, made a statement.

Statements were made by the representatives of the Republic of Korea, China, the United States and Japan, as well as by the observer for New Zealand.

24th meeting

The Commission continued its consideration of agenda item 17 and heard statements by the representatives of Malaysia, Canada, Poland, Australia, Nigeria, Chile, Brazil, Bulgaria and the Netherlands, as well as by the observer for Denmark and the observers of the following non-governmental organizations: International Association of Democratic Lawyers, Nordic Saami Council, Indian Institute for Non-aligned Studies, Grand Council of the Crees and International Association for the Defense of Religious Liberty.

The representative of Bangladesh made a statement in the exercise of the right of reply.

Ms. Rigoberta Menchú Tum, United Nations Goodwill Ambassador for the International Year of Indigenous People, addressed the Commission.

WEDNESDAY, 16 FEBRUARY 1994

25th meeting

The Commission continued its consideration of agenda item 17 and heard statements by the representatives of Cyprus, Austria, Mexico, France and India, as well as by the observers for El Salvador, Ukraine, the Democratic People's Republic of Korea and Egypt.

La Commission poursuit l'examen de ces questions en entendant des déclarations des observateurs des organisations non gouvernementales suivantes : Mouvement du tiers monde contre l'exploitation des femmes, Confédération mondiale du travail, Mouvement mondial des mères, Organisation internationale pour le développement de la liberté d'enseignement, Christian Democratic International, Mouvement international de la lutte contre toutes les formes de discrimination et de racisme, International Work Group for Indigenous Affairs, Commission pour la défense des droits de l'homme en Amérique centrale, Conseil international des traités indiens et Association américaine de juristes.

Les représentants du Bangladesh, du Guatemala et de l'Inde exercent le droit de réponse.

M. Amor, Rapporteur spécial sur l'intolérance religieuse, formule des observations finales.

Rapport de la Sous-Commission de la lutte contre les mesures discriminatoires et de la protection des minorités sur les travaux de sa quarante-cinquième session [17]

La Commission commence l'examen de la question.

Le Président de la quarante-cinquième session de la Sous-Commission, M. Al-Khasawneh, fait une déclaration.

Des déclarations sont faites par les représentants de la République de Corée, de la Chine, des Etats-Unis et du Japon, ainsi que par l'observateur de la Nouvelle-Zélande.

24e séance

La Commission poursuit l'examen du point 17 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants de la Malaisie, du Canada, de la Pologne, de l'Australie, du Nigéria, du Chili, du Brésil, de la Bulgarie et des Pays-Bas, ainsi que de l'observateur du Danemark et des observateurs des organisations non gouvernementales ci-après : Association internationale des juristes démocrates, Nordic Saami Council, Indian Institute for Non-aligned Studies, Grand Conseil des Cris, Association internationale pour la défense de la liberté religieuse.

Le représentant du Bangladesh exerce le droit de réponse.

Mme Rigoberta Menchú Tum, ambassadrice itinérante des Nations Unies pour l'Année internationale des peuples autochtones, prononce une allocution.

MERCREDI 16 FEVRIER 1994

25e séance

La Commission poursuit l'examen du point 17 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants de Chypre, de l'Autriche, du Mexique, de la France et de l'Inde, ainsi que des observateurs d'El Salvador, de l'Ukraine, de la République populaire démocratique de Corée et de l'Egypte.

The observers of the following non-governmental organizations also made statements: World Muslim Congress, International Association of Educators for World Peace, Indian Council of South America, Anti-Slavery Society for the Protection of Human Rights, International Abolitionist Federation, International Organization of Indigenous Resource Development, Third World Movement against the Exploitation of Women, International Fellowship of Reconciliation, Women's International League for Peace and Freedom and World Council of Churches.

The representative of the Sudan and the observer for Egypt made statements in the exercise of the right of reply.

26th meeting

The Commission concluded its consideration of agenda item 17 and heard concluding remarks by Mr. Al-Khasawneh, Chairman of the forty-fifth session of the Subcommission.

Question of the human rights of all persons subjected to any form of detention or imprisonment, in particular [10]:

(a) Torture and other cruel, inhuman or degrading treatment or punishment

(b) Status of the Conventon against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment

(c) Question of enforced or involuntary disappearances

(d) Question of a draft optional protocol to the Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment

The Commission began its consideration of the item and heard statements by Mr. José Rhenan-Segura, Chairman-Rapporteur of the Working Group on a Draft Optional Protocol to the Convention against Torture, Mr. A. Hussain, Special Rapporteur on the right to freedom of opinion and expression, Mr. Nigel Rodley, Special Rapporteur on the question of torture, Mr. Tosevski, Chairman-Rapporteur of the Working Group on Enforced or Involuntary Disappearances, and Mr. Louis Joinet, Chairman-Rapporteur of the Working Group on Arbitrary Detention.

Statements were made by the representatives of Chile, Cyprus and Greece (on behalf of the European Union), as well as by the observer for Nicaragua and the observers of the following non-governmental organizations: International Federation for Human Rights, France-Libertés: Fondation-Danielle Mitterrand, International PEN, World Society of Victimology and Movement against Racism and for Friendship among Peoples.

The representative of Cuba made a statement in the exercise of the right of reply.

Les observateurs des organisations non gouvernementales suivantes : Congrès du monde islamique, Association internationale des éducateurs pour la paix mondiale, Consejo Indio de Sudamérica, Société anti-esclavagiste pour la protection des droits de l'homme, Fédération abolitionniste internationale, Organisation internationale de développement des ressources indigènes, Mouvement du tiers monde contre l'exploitation des femmes, Mouvement international de réconciliation, Ligue internationale de femmes pour la paix et la liberté et Conseil oecuménique des églises.

Le représentant du Soudan et l'observateur de l'Egypte exercent le droit de réponse.

26e séance

La Commission termine l'examen du point 17 de l'ordre du jour en entendant des observations finales de M. M. Al-Khasawneh, Président de la quarante-cinquième session de la Sous-Commission.

Question des droits de l'homme de toutes les personnes soumises à une forme quelconque de détention ou d'emprisonnement, en particulier [10] :

a) Torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants

b) Etat de la Conventon contre la torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants

c) Question des disparitions forcées ou involontaires

d) Question concernant un projet de protocole facultatif se rapportant à la Convention contre la torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants

La Commission commence l'examen de la question en entendant des déclarations de M. José Rhenan-Segura, Président et Rapporteur du Groupe de travail sur l'élaboration d'un projet de protocole facultatif se rapportant à la Convention contre la torture, M. A. Hussain, Rapporteur spécial sur le droit à la liberté d'opinion et d'expression, M. Nigel Rodley, Rapporteur spécial sur la question de la torture, M. Tosevski, Président et Rapporteur du Groupe de travail chargé de l'examen des questions concernant les disparitions forcées ou involontaires, et M. Louis Joinet, Président et Rapporteur du Groupe de travail sur la détention arbitraire.

Des déclarations sont faites par les représentants du Chili, de Chypre et de la Grèce (au nom de l'Union européenne), ainsi que par l'observateur du Nicaragua et les observateurs des organisations non gouvernementales ci-après : Fédération internationale des droits de l'homme, France-Libertés : Fondation-Danielle Mitterrand, International PEN, Société mondiale de victimologie et Mouvement contre le racisme et pour l'amitié entre les peuples.

Le représentant de Cuba exerce le droit de réponse.

ANNOUNCEMENTS

AVIS

Meeting			Réunion		
Thursday, 17 February 1994			*Jeudi 17 février 1994*		
STAFF COUNCIL			CONSEIL DU PERSONNEL		
1.15 p.m.-2.45 p.m.	(open to staff members only)	Conference Room 5	13 h 15 à 14 h 45	(réservée aux membres du personnel)	Salle de conférence 5

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to Room S-1138 not earlier than two days before the date set for publication (Extensions 33888, 36771 and 36776)

Office opens at 4.30 p.m.

COMMUNICATIONS A LA REDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au Bureau S-1138 deux jours au plus tôt avant la date fixée pour la publication (postes 33888, 36771 et 36776)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York

94-01179